

Taliansko-Terst: Poist'ovacie služby

OJ S 211/2015 30/10/2015

**Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania
Služby**

Smernica 2004/18/ES

Oddiel I: Verejný obstarávateľ

I.1. Názov a adresy

Úradný názov: Insiel SpA con socio unico Regione Autonoma Friuli Venezia Giulia

Poštová adresa: Via San Francesco 43

Mesto/obec: Trieste

PSČ: 34133

Štát: Taliansko

Kontaktná osoba: Insiel SpA

Kontaktná osoba: Massimo Brumat (RUP)

E-mail: protocollo@insiel.legalmail.it

Fax: +39 0403737333

Internetová adresa (internetové adresy):Adresa hlavnej stránky verejného obstarávateľa: <http://www.insiel.it>Adresa stránky profilu kupujúceho: <http://www.insiel.it>Elektronický prístup k informáciám: <http://www.insiel.it>**Ďalšie informácie možno získať na:**

vyššie uvedenej adrese

Súťažné a doplňujúce podklady (vrátane podkladov pre súťažný dialóg a dynamický nákupný systém) možno získať na adrese:

vyššie uvedenej adrese

Ponuky alebo žiadosti o účasť sa musia predložiť: vyššie uvedenej adrese**I.2. Druh verejného obstarávateľa**

Iné: società per azioni con socio unico Regione Autonoma Friuli Venezia Giulia

I.3. Hlavná činnosť

Iné: tecnologie dell'informazione e della comunicazione

I.4. Zadanie zákazky v mene iných verejných obstarávateľov

Verejný obstarávateľ nakupuje v mene iných verejných obstarávateľov: nie

Oddiel II: Predmet zákazky

II.1. Opis**II.1.1. Názov pridelený zákazke verejným obstarávateľom**

GE 07-15 Servizi di copertura assicurativa.

II.1.2. Druh zákazky a miesto uskutočňovania prác, dodania tovarov alebo poskytovania služieb

Služby

Kategória služieb č. 6: Finančné služby a) Poist'ovacie služby b) Bankové a investičné služby

Kód NUTS ITD4 Friuli-Venezia Giulia

II.1.3. Informácie o rámcovej dohode alebo dynamickom nákupnom systéme

Oznámenie zahŕňa verejnú zákazku

II.1.4. Informácie o rámcovej dohode

II.1.5. Stručný opis zákazky alebo nákupu (nákupov)

Servizi di copertura assicurativa per:

- lotto 1) RC patrimoniale/professionale,
- lotto 2) D&o,
- lotto 3) Incendio/furto/kasko autoveicoli,
- lotto 4) Infortuni cumulativa,
- lotto 5) Vita/IPM dirigenti,
- lotto 6) Invalidità permanente da malattia tecnici di laboratorio.

II.1.6. Kód (kódy) CPV

66510000 Poist'ovacie služby

II.1.7. Informácie o dohode o vládnom obstarávaní (GPA)

Na toto obstarávanie sa vzťahuje dohoda o vládnom obstarávaní: nie

II.1.8. Časti

Táto zákazka sa delí na časti: áno

Ponuky možno predkladať na jednu alebo viac častí

II.1.9. Informácie o variantoch

Budú sa akceptovať varianty: áno

II.2. Rozsah obstarávania

II.2.1. Celkové množstvo alebo rozsah

L'importo a base d'asta totale è fissato in 573 022,80 EUR — valori IVA esclusa — di cui 112 091,80 EUR opzionali.

Non sono previsti oneri per la sicurezza derivanti da rischi da interferenze non soggetti a ribasso.

Predpokladaná hodnota bez DPH: 573 022,80 EUR

II.2.2. Informácie o opciách

Opcie: áno

Opis opcií: Insiel SpA si riserva la facoltà di richiedere l'aumento dei servizi correlati inerenti l'oggetto dell'appalto fino ad un massimo di 112 091,80 EUR ai sensi dell'art. 57 comma 5 lett. b) del D.Lgs. 163/2006.

II.2.3. Informácie o obnovenom obstarávaní

Toto obstarávanie môže byť obnovené: nie

II.3. Trvanie zákazky alebo lehota na dokončenie

Trvanie v mesiacoch: 30 (od zadania zákazky)

Informácie o častiach

Časť č.: 1

Názov: Polizza di assicurazione RC patrimoniale/professionale

1) Stručný opis

Servizio di copertura assicurativa avente ad oggetto polizza di assicurazione RC patrimoniale /professionale — CIG 644485703F.

2) Kód (kódy) CPV

66510000 Poist'ovacie služby, 66516500 Poistenie zodpovednosti pri výkone povolania

3) Množstvo alebo rozsah

L'importo a base d'asta totale è fissato in 126 000 EUR — valori IVA esclusa — di cui 21 000 EUR opzionali.

Non sono previsti oneri per la sicurezza derivanti da rischi da interferenze non soggetti a ribasso.

Predpokladaná hodnota bez DPH: 126 000 EUR

4) Údaje o odlišnom časovom rámci alebo trvaní

Trvanie v mesiacoch: 30 (od zadania zákazky)

5) Doplnujúce informácie o častiach

Insiel SpA si riserva la facoltà di richiedere l'aumento dei servizi correlati inerenti l'oggetto dell'appalto fino ad un massimo di 21 000 EUR ai sensi dell'art. 57 comma 5 lett. b) del D.Lgs. 163/2006 come indicato nel Disciplinare di gara.

Časť č.: 2

Názov: Polizza di assicurazione responsabilità civile di amministratori, sindaci e dirigenti (D&O)

1) Stručný opis

Servizio di copertura assicurativa avente ad oggetto polizza D&O — CIG 6444872C9C.

2) Kód (kódy) CPV

66510000 Poist'ovacie služby, 66516000 Poistenie zodpovednosti

3) Množstvo alebo rozsah

L'importo a base d'asta totale è fissato in 45 000 EUR — valori IVA esclusa — di cui 7 500 EUR opzionali.

Non sono previsti oneri per la sicurezza derivanti da rischi da interferenze non soggetti a ribasso.

Predpokladaná hodnota bez DPH: 45 000 EUR

4) Údaje o odlišnom časovom rámci alebo trvaní

Trvanie v mesiacoch: 30 (od zadania zákazky)

5) Doplnujúce informácie o častiach

Insiel SpA si riserva la facoltà di richiedere l'aumento dei servizi correlati inerenti l'oggetto dell'appalto fino ad un massimo di 7 500 EUR ai sensi dell'art. 57 comma 5 lett. b) del D.Lgs. 163/2006 come indicato nel Disciplinare di gara.

Časť č.: 3

Názov: Polizza di assicurazione incendio/furto/kasko autoveicoli

1) Stručný opis

Servizio di copertura assicurativa avente ad oggetto polizza di assicurazione incendio/furto /kasko autoveicoli — CIG 6444879266.

2) Kód (kódy) CPV

66510000 Poist'ovacie služby, 66514110 Poistenie motorových vozidiel

3) Množstvo alebo rozsah

L'importo a base d'asta totale è fissato in 111 000 EUR — valori IVA esclusa — di cui 18 500 EUR opzionali.

Non sono previsti oneri per la sicurezza derivanti da rischi da interferenze non soggetti a ribasso.

Predpokladaná hodnota bez DPH: 111 000 EUR

4) Údaje o odlišnom časovom rámci alebo trvaní

Trvanie v mesiacoch: 30 (od zadania zákazky)

5) Doplnujúce informácie o častiach

Insiel SpA si riserva la facoltà di richiedere l'aumento dei servizi correlati inerenti l'oggetto dell'appalto fino ad un massimo di 18 500 EUR ai sensi dell'art. 57 comma 5 lett. b) del D.Lgs. 163/2006 come indicato nel Disciplinare di gara.

Časť č.: 4

Názov: Polizza di assicurazione infortuni cumulativa

1) Stručný opis

Servizio di copertura assicurativa avente ad oggetto infortuni cumulativa — CIG 644492585A.

2) Kód (kódy) CPV

66510000 Poist'ovacie služby, 66512000 Úrazové a nemocenské poistenie

3) Množstvo alebo rozsah

L'importo a base d'asta totale è fissato in 237 000 EUR — valori IVA esclusa — di cui 39 500 EUR opzionali.

Non sono previsti oneri per la sicurezza derivanti da rischi da interferenze non soggetti a ribasso.

Predpokladaná hodnota bez DPH: 237 000 EUR

4) Údaje o odlišnom časovom rámci alebo trvaní

Trvanie v mesiacoch: 30 (od zadania zákazky)

5) Doplnujúce informácie o častiach

Insiel SpA si riserva la facoltà di richiedere l'aumento dei servizi correlati inerenti l'oggetto dell'appalto fino ad un massimo di 39 500 EUR ai sensi dell'art. 57 comma 5 lett. b) del D.Lgs. 163/2006 come indicato nel Disciplinare di gara.

Časť č.: 5

Názov: Polizza di assicurazione vita/IPM dirigenti

1) Stručný opis

Servizio di copertura assicurativa avente ad oggetto vita/IPM dirigenti — CIG 6444942662.

2) Kód (kódy) CPV

66510000 Poist'ovacie služby, 66511000 Služby životného poistenia

3) Množstvo alebo rozsah

L'importo a base d'asta totale è fissato in 36 022,80 EUR — valori Iva esclusa — di cui 22 591,80 EUR opzionali.

Non sono previsti oneri per la sicurezza derivanti da rischi da interferenze non soggetti a ribasso.

Predpokladaná hodnota bez DPH: 36 022,80 EUR

4) Údaje o odlišnom časovom rámci alebo trvaní

Trvanie v mesiacoch: 30 (od zadania zákazky)

5)

Doplňujúce informácie o častiach

Insiel SpA si riserva la facoltà di richiedere l'aumento dei servizi correlati inerenti l'oggetto dell'appalto fino ad un massimo di 22 591,80 EUR ai sensi dell'art. 57 comma 5 lett. b) del D. Lgs. 163/2006 come indicato nel Disciplinare di gara.

Časť č.: 6

Názov: Polizza di assicurazione IPM tecnici di laboratorio

1) Stručný opis

Servizio di copertura assicurativa avente ad oggetto polizza di assicurazione invalidità permanente da malattia tecnici di laboratorio — CIG 6444950CFA.

2) Kód (kódy) CPV

66510000 Poist'ovacie služby, 66512000 Úrazové a nemocenské poistenie

3) Množstvo alebo rozsah

L'importo a base d'asta totale è fissato in 18 000 EUR — valori IVA esclusa — di cui 3 000 EUR opzionali.

Non sono previsti oneri per la sicurezza derivanti da rischi da interferenze non soggetti a ribasso.

Predpokladaná hodnota bez DPH: 18 000 EUR

4) Údaje o odlišnom časovom rámci alebo trvaní

Trvanie v mesiacoch: 30 (od zadania zákazky)

5) Doplňujúce informácie o častiach

Insiel SpA si riserva la facoltà di richiedere l'aumento dei servizi correlati inerenti l'oggetto dell'appalto fino ad un massimo di 3 000 EUR ai sensi dell'art. 57 comma 5 lett. b) del D.Lgs. 163/2006 come indicato nel Disciplinare di gara.

Oddiel III: Právne, ekonomické, finančné a technické informácie

III.1. Podmienky týkajúce sa zákazky

III.1.1. Požadované zábezpeky a záruky

Come da Disciplinare di gara e da D.Lgs. 163/2006.

III.1.2. Hlavné podmienky financovania a spôsoby platieb a/alebo odkaz na príslušné ustanovenia, ktorými sa tieto podmienky a spôsoby riadia

III.1.3. Právna forma, ktorú má vytvoriť skupina hospodárskych subjektov, ktorej sa zadá zákazka

Alla gara è ammessa la partecipazione di raggruppamenti temporanei e consorzi di imprese, costituiti o costituendi, nonché di operatori economici stabiliti in stati diversi dall'Italia, nei limiti e con l'osservanza delle condizioni di cui al presente Bando e degli altri documenti di gara, nonché della disciplina di cui al D.Lgs. 163/2006.

III.1.4. Podmienky vykonania zákazky

Plnenie zmluvy podlieha osobitným podmienkam: nie

III.2. Podmienky účasti

III.2.1. Vhodnosť vykonávať profesionálnu činnosť vrátane požiadaviek týkajúcich sa zápisu do živnostenských alebo obchodných registrov

Zoznam a krátky opis podmienok: La partecipazione alla gara è riservata alle compagnie di assicurazione aventi legale rappresentanza e stabile organizzazione in Italia, in possesso dell'autorizzazione all'esercizio delle assicurazioni con riferimento al ramo del lotto cui si presenta l'offerta, in base al D.Lgs. n. 209/2005, in conformità agli artt. 34, 35, 36, 37, del D. Lgs. 163/2006 nonché in possesso dei requisiti previsti dal disciplinare e dai relativi allegati. I soggetti con sede in stati diversi dall'Italia sono ammessi a partecipare alle condizioni e con le modalità previste agli artt. 39, e 47, del D.Lgs. 163/2006, mediante la produzione di documentazione equipollente, secondo le normative vigenti nei rispettivi paesi, purché sussistano le condizioni richieste dalla vigente normativa per l'esercizio dell'attività assicurativa in regime di libertà di stabilimento o in regime di libera prestazione di servizi nel territorio dello Stato italiano ed in possesso dei prescritti requisiti minimi di partecipazione. Non è ammessa la partecipazione nella forma della coassicurazione ai sensi dell'art. 1911, del codice civile.

Come da Disciplinare si evidenzia che non sono ammessi a partecipare alla gara e verranno esclusi i candidati per i quali sussiste/sussistono, congiuntamente o alternativamente:

- a) La mancata iscrizione, per attività inerente all'oggetto della presente gara, nel Registro delle imprese ovvero, in caso di soggetto non stabilito in Italia, nei registri professionali o commerciali dello Stato di stabilimento, fermo il disposto dell'art. 38 D.Lgs. 163/2006;
- b) La mancanza di adeguati poteri di rappresentanza in capo al/ai firmatario/i degli atti e delle domande svolte dall'operatore economico corrispondente;
- c) Una o più delle cause di esclusione di cui all'art. 38 D.Lgs. n. 163/2006
- d) La mancanza dell'autorizzazione del Ministero dello Sviluppo Economico o dell'IVASS all'esercizio dei rami assicurativi per cui si chiede la partecipazione ai sensi del D.Lgs. 209 /2005.

III.2.2. Ekonomická a finančná spôsobilosť

Zoznam a krátky opis podmienok: Requisito n. 1:

— dichiarazione attestante di aver realizzato, negli esercizi 2012/2013/2014 una adeguata raccolta premi.

Requisito n. 2:

— adeguato rating creditizio.

Minimálna požadovaná úroveň štandardov: Requisito n. 1:

— per i partecipanti ai lotti del ramo Danni una raccolta premi pari ad almeno 100 000 000 EUR.

Requisito n. 2:

— possesso di un rating pari o superiore a BBB rilasciato da Standard & Poor's o da Fitch Ratings, pari o superiore a B+ se rilasciato dall'Agenzia A. M. Best, pari o superiore a Baa se rilasciato dall'Agenzia Moody's, in corso di validità alla data di presentazione dell'offerta, con l'indicazione della società specializzata che lo ha attribuito oppure, in alternativa, il possesso di un capitale sociale versato non inferiore a 50 000 000 EUR (euro cinquanta milioni) per Imprese autorizzate all'esercizio del Ramo Danni.

III.2.3. Technická a odborná spôsobilosť

III.2.4. Informácie o vyhradených zákazkách

III.3. Osobitné podmienky pre zákazky na poskytovanie služieb

III.3.1. Informácie o konkrétnej profesii

Poskytovanie služby je vyhradené pre konkrétnu profesiu: áno

Odkaz na príslušný zákon, právny predpis alebo administratívne opatrenie: Vedere punto III. 2.1) del presente bando.

III.3.2. Informácie o pracovníkoch zodpovedných za vykonanie zákazky

Povinnosť uviesť mená a odbornú kvalifikáciu pracovníkov poverených vykonaním zákazky:
nie

Oddiel IV: Postup

IV.1. Druh postupu

IV.1.1. Druh postupu

Otvorená

IV.1.2. Informácie o obmedzeniach počtu uchádzačov, ktorí budú vyzvaní na účasť

IV.1.3. Informácie o znížení počtu riešení alebo ponúk počas rokovania alebo dialógu

IV.2. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

IV.2.1. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Ekonomicky najvýhodnejšia ponuka z hľadiska Nižšie uvedené kritériá

1. Merito tecnico. Relatívna váha 60
2. Valore economico. Relatívna váha 40

IV.2.2. Informácie o elektronickej aukcii

Použije sa elektronická aukcia: nie

IV.3. Administratívne informácie

IV.3.1. Referenčné číslo spisu, ktoré prideliť verejný obstarávateľ

GE 07-15

IV.3.2. Predchádzajúce uverejnenie týkajúce sa tohto obstarávacieho konania

nie

IV.3.3. Podmienky na získanie súťažných podkladov a doplňujúcich dokumentov alebo informatívneho dokumentu

Spoplatnená dokumentácia: nie

IV.3.4. Lehota na predkladanie ponúk alebo žiadostí o účasť

9.12.2015 - 12:00

IV.3.5. Predpokladaný dátum odoslania výziev na súťaž alebo na účasť vybraným uchádzačom

IV.3.6. Jazyk (jazyky), v ktorom (ktorých) možno predkladať ponuky alebo žiadosti o účasť taliančina.

IV.3.7. Minimálna lehota, počas ktorej sú ponuky uchádzačov viazané

Trvanie v dňoch: 180 (od uplynutia lehoty na predkladanie ponúk)

IV.3.8. Podmienky na otváranie ponúk

Dátum: 10.12.2015 - 10:00

Miesto:

Insiel SpA, Via San Francesco d'Assisi 43, Trieste, Italia.

Osoby oprávnené zúčastniť sa na otváraní ponúk: áno

Informácie o oprávnených osobách a otváraní ponúk: Come da Disciplinare di gara.

VI.1. Informácie o opakovaní obstarávania

Toto obstarávanie sa bude opakovať: nie

VI.2. Informácie o fondoch Európskej únie

Obstarávanie sa týka projektu a/alebo programu financovaného z fondov Európskej únie: nie

VI.3. Doplnujúce informácie

a) il presente Bando è emanato a seguito di Determinazione di esperimento di gara del Direttore Generale di Insiel SpA, e il relativo oggetto è finalizzato al soddisfacimento delle esigenze in essa indicate e in questa sede esplicitamente richiamate.

b) Con riferimento al punto IV.3.3) del presente Bando: si precisa che Insiel SpA offrirà per via elettronica accesso libero, diretto e completo alla documentazione di gara, attraverso il proprio sito istituzionale internet:<http://www.insiel.it> (sezione «Gare & Acquisti» link diretto <http://www.insiel.it/cms/gare/in-corso.html>); pertanto non è previsto l'invio della documentazione cartacea su richiesta degli operatori economici;

c) Fermo quanto diversamente previsto dalla documentazione di gara, tutte le comunicazioni e scambi di informazioni tra Insiel SpA e operatori economici, relativi al presente Bando e alla relativa procedura di aggiudicazione, avverranno prioritariamente mediante posta elettronica certificata o, alternativamente, fax con le modalità di cui all'art. 77 D.Lgs. 163/2006. L'indirizzo di posta elettronica certificata di Insiel SpA è protocollo@insiel.legalmail.it

d) Insiel SpA si riserva sin d'ora di:

- 1) Aggiudicare la gara anche in presenza di una sola offerta valida.
- 2) Interpellare i concorrenti non aggiudicatari in caso di fallimento, risoluzione o recesso dell'impresa aggiudicataria.
- 3) Motivatamente sospendere, reindire o non aggiudicare la gara.
- 4) Motivatamente non stipulare il contratto anche qualora sia intervenuta in precedenza l'aggiudicazione.
- e) Responsabile del procedimento: Massimo Brumat.

VI.4. Postupy preskúmania

VI.4.1. Orgán zodpovedný za preskúmanie

Úradný názov: Tribunale Amministrativo Regionale per il Friuli Venezia Giulia

Poštová adresa: P.zza Unità d'Italia 7

Mesto/obec: Trieste

PSC: 34121

Štát: Taliansko

E-mail: ts_ricevimento_ricorsi_cpa@pec.ga-cert.it

Telefón: +39 0406724711

Fax: +39 0406724720

VI.4.2. Postup preskúmania

VI.4.3. Útvar, od ktorého možno získať informácie o postupe preskúmania

VI.5. Dátum odoslania tohto oznámenia

26.10.2015